

# Regeln

für

## die allgemeine russische Manufactur-Ausstellung im Jahre 1870 in St. Petersburg.

(Allerhöchst bestätigt am 23. Mai 1869.)

### I. Allgemeine Bestimmungen.

1) Die Eröffnung der vierzehnten allgemeinen russischen Ausstellung von Manufactur-Erzeugnissen findet in St. Petersburg am 15. Mai des Jahres 1870 und der Schluß derselben am 15. Juli desselben Jahres statt. Diese Ausstellung ist für die Manufactur- und Handwerks-Erzeugnisse aus allen Theilen des russischen Kaiserreichs und des Großfürstenthums Finnland bestimmt.

2) Die Ausstellung findet in einem zeitweiligen Gebäude statt, welches dazu in dem im Liteinaja-Stadttheil befindlichen Salz-Depot, am Ufer des Flusses Fontanka, gegenüber dem Sommergarten erbaut werden wird.

3) Die Allerhöchst verordnete Commission zur Organisation der Ausstellung wird zeitig für die Constituierung eines Comité's von Experten, welchem die Beurtheilung des Werths der auf der Ausstellung befindlichen Erzeugnisse zustehen soll, Sorge tragen. Die hierauf bezüglichen Regeln müssen dem Finanz-Minister spätestens bis zum 15. November 1869 zur Bestätigung vorgelegt werden.

4) Zur näheren Aufsicht über die Ordnung auf der Ausstellung, sowie über die Annahme und Rückgabe der Gegenstände wird vom Finanzminister, auf Vorstellung der Commission, ein besonderer Commissair ernannt. Die dem Commissair beizugebenden Gehilfen, die Beamten für die Schriftführung und die Diener für die Ausstellung hat der Präses der Commission zu ernennen.

### II. Erzeugnisse, welche zur Ausstellung zugelassen werden.

5) Die Gattungen und Arten von Erzeugnissen, welche zur Ausstellung zugelassen werden, sind in einem besonderen übersichtlichen Verzeichniß, das zugleich mit diesen Regeln von der Commission publicirt wird, benannt.

6) Alle zur Ausstellung eingesandten Erzeugnisse müssen ausschließlich inländische Fabricate, aus dem russischen Kaiserreich und dem Großfürstenthume Finnland sein; dieselben können jedoch sowohl aus einheimischem als auch ausländischem Material angefertigt sein. Falls Gegenstände zur Ausstellung gesandt werden, welche ganze Bestandtheile ausländischer Production enthalten, so sind die Exponenten verpflichtet, anzugeben, welche in dem Bestand ihrer Erzeugnisse aufgewonnenen Theile namentlich aus dem Auslande eingeführt worden sind.

7) Es werden zur Ausstellung nicht angenommen: a. selbstentzündbare Stoffe, explosivende Compositionen, Gegenstände mit Schießpulver, Phosphor-Streichhölzchen und andere gefährliche Gegenstände; b. Stoffe, die üble Gerüche und Maschinen verbreiten, sowie solche, die den übrigen auf der Ausstellung befindlichen Fabricaten schädlich sind; c. zerbrochene, zerrissene und überhaupt verdorbene Erzeugnisse. Zündhölzchen, Feuerwaffen und überhaupt Erzeugnisse, die eine explosivende Eigenschaft besitzen, können nur in der Gestalt von unschädlichen Nachbildungen, Stoffe aber, die einer schnellen Zersetzung unterliegen oder einen üblen Geruch verbreiten, nur in fester und vollständig sicherer Verpackung vorgestellt werden. — Die Allerhöchst verordnete Commission ist berechtigt alle Gegenstände, die ihren Eigenschaften nach sich als ungeeignet zum weiteren Verbleib auf der Ausstellung erweisen, von derselben zu entfernen.

8) Die Exemplare der auszustellenden Erzeugnisse müssen der Form entsprechen, in welcher sie in den Handel kommen, können aber auch durch Nachbildungen ersetzt werden, welche möglichst genau den Gegenstand, wie er sich als Ganzes darstellen soll, erkennen lassen. Bei Partien gleichartiger Gegenstände müssen unnütze Wiederholungen vermieden und die Form, die Zeichnung, das Aussehen und die Eigenschaft der zu einem gewissen Wert gehörigen Gegenstände möglichst verschiedenartig gewählt werden. Sehr große Partien ganz gleichartiger Erzeugnisse können zurückgewiesen werden.

9) Es ist gestattet, bei Fabric- und Handwerks-Erzeugnissen Proben der ursprünglichen Materialien, in rohem oder verarbeiteten Zustande beizufügen; diese Proben müssen in so genügender Quantität vorhanden sein, daß sie einen Begriff von dem Gegenstande zu liefern im Stande sind.

10) Instrumente, Apparate und Maschinen werden nur in ihrer Zusammenlegung ausgestellt. Diejenigen Maschinen und Apparate, welche ihrer Beschaffenheit nach, auf der Ausstellung selbst in Thätigkeit gesetzt werden können, müssen, falls die Exponenten solches wünschen, mit den dazu notwendigen Treibriemen versehen sein.

### III. Uebersendung und Annahme der Erzeugnisse.

11) Privatpersonen, Kron's-Resorts und Gesellschaften, welche Erzeugnisse ihrer eigenen oder der ihnen untergeordneten Manufactur-Anstalten zur Ausstellung senden wollen, werden aufgefordert, die Allerhöchst verordnete Commission zur Organisation der Ausstellung oder deren Hilfs-Comités davon mittelst besonderer Anmeldungen nach der festgesetzten Form zu benachrichtigen.

Anmerkung: Ueber die Constituierung von Hilfs-Comités wird seinerzeit die bezügliche Bekanntmachung ergehen.

12) Die gedachten vorläufigen Anmeldungen müssen der Commission so zeitig als möglich und jedenfalls nicht später als am 1. Januar 1870 überhandt werden. Jede von ihnen muß eine Angabe über die Art der Erzeugnisse, ihre Quantität an Gewicht oder Maß, die Höhe des zu ihrer Placirung auf der Ausstellung erforderlichen Raumes, die Unterschrift des Exponenten und seine Adresse enthalten.

13) Die Verpackung und der Transport der zur Ausstellung bestimmten Gegenstände sowohl bis zum Ausstellungsgebäude, als auch von der Ausstellung zurück, findet für Rechnung der Exponenten selbst statt.

14) Die für die Ausstellung bestimmten Sendungen müssen von Facturen begleitet sein, welche die auszustellenden Fabricate unter Angabe der Anzahl, des Gewichtes oder Maßes, sowie des Preises derselben speciell benennen. Auf der Rückseite der gedachten Facturen, deren Schema von der Commission bekannt gemacht werden wird, muß angegeben sein: 1) der Stand, der Tauf-, Vaters- und Familiennamen des Exponenten; 2) die Beschaffenheit, der Ort und die Zeit der Errichtung der ihm gehörigen Industrieanstalt; 3) die Quantität und der Werth der jährlichen Production; 4) die Fabricationsmittel: Maschinen- oder Handbetrieb, die Bezeichnung der Art und der Kraft der Motoren, die Anzahl der Spindeln, Webestühle, Öfen, Ofen und dem ähnliche Daten; 5) die Anzahl der angestellten Arbeiter; 6) der Ort, woher und in welcher Quantität die rohen oder halbverarbeiteten Materialien bezogen werden; 7) wo die fertigen Fabricate vertrieben werden; 8) Belohnungen, welche der Exponent erhalten hat, mit Angabe der Zeit des Empfanges.

15) Die in dem vorhergehenden Artikel bezeichneten Facturen und Nachrichten müssen in zwei Exemplaren unter eigenhändiger Unterschrift des Inhabers der Anstalt oder seines Bevollmächtigten vorgelegt werden. Erzeugnisse, die ohne solche Facturen eingehen, können nicht auf der Ausstellung placirt werden. Den kurzen, auf der Rückseite der Factura aufgeführten Auskünften können die Exponenten, nach ihrem Ermessen, noch andere Specialitäten auf einem besonderen Blatt hinzufügen. Falls sich in den vorgestellten Anmeldungen Unrichtigkeiten ergeben, welche von der Fabrication der Exponenten eine falsche Vorstellung geben, so werden seine Fabricate auf Grund einer besondern, für jeden einzelnen Fall zu treffenden Verfügung der Allerhöchst verordneten Commission von der Preisbewerbung ausgeschlossen.

16) Die Annahme der Erzeugnisse in dem Ausstellungsgebäude wird am 15. Februar beginnen und bis zum 15. April 1870 dauern. Für Gegenstände von hohem Werthe kann, wenn die Ausstellung derselben nicht schwierig ist, der Annahmetermin noch verlängert werden; zum 1. Mai müssen aber alle Erzeugnisse unschädlich eingegangen sein.

17) Nach Maßgabe des Eingehens der Colli mit Erzeugnissen reicht der Ausstellungs-Commissair, wenn er es für ungeeignet hält, dieselben sofort befristet Verpfändung ihres Inhalts zu öffnen, Empfangsquittungen hies über die Anzahl der Colli aus, welchen dann das Siegel der Ausstellung und des Exponenten aufgedrückt wird. Die Empfangsquittungen nach den

Facturen werden vom Commissair nach Öffnung der Collis und nach Beschreibung ihres Inhalts, was nur in Gegenwart des Exponenten oder seines Bevollmächtigten oder, falls weder der eine noch der andere erschienen ist, in Gegenwart eines Mitgliedes der Commission gezeichnet darf, ausgerichtet. Dem Ausstellungs-Commissair ist es anheimgestellt, die Zeit dieser Öffnung und Prüfung mit Rücksicht auf die Ausstellungsarbeiten zu bestimmen.

18) Die Exponenten können unter Beobachtung der obgedachten Bedingungen ihre Erzeugnisse entweder persönlich oder durch ihre Commis oder Bevollmächtigten vorstellen und wird ihnen gestattet, selbst oder vermittelt der genannten Personen auf der Ausstellung die Aufsicht über ihre Erzeugnisse auf Grund der nachfolgenden Regeln zu führen.

19) Um die Ueberleitung der Erzeugnisse zur Ausstellung und die Beaufsichtigung derselben zu erleichtern, ernannt die Allerhöchste verordnete Commission eine Anzahl von Briern, welchen diejenigen, die es wünschen, die zur Ausstellung bestimmten Partien zuweisen können. Diese Briern sind verpflichtet, die auf ihren Namen überlieferten Gegenstände in Empfang zu nehmen, sie für die Ausstellung anzunehmen, in angemessener Weise auf den dazu angewiesenen Stellen zu ordnen, die Aufsicht über die ihnen anvertrauten Gegenstände während der ganzen Dauer der Ausstellung zu führen und nach Schluß derselben sie in dem dazu bestimmten Termin zurückzunehmen, wofür sie außer dem Ertrag der von ihnen gemachten Auslagen, für ihre Mühe eine mäßige Zahlung, deren Betrag, nach erfolgter Bestätigung seitens der Commission zeitig bekannt zu machen ist, beanspruchen können.

#### IV. Placirung der Erzeugnisse auf der Ausstellung und ihre Begräumung von derselben.

20) Zur Aufstellung der Erzeugnisse auf der Ausstellung werden dem Exponenten gemäß dem zur Vertheilung der Erzeugnisse nach ihrer Art und Gestalt angenommenen Plane Plätze eingewiesen, für welche, gleichwie für die auf denselben bezüglichen Gestelle zur Placirung der Erzeugnisse, die Exponenten keine Zahlung zu erlegen haben.

21) Für Maschinen, die auf der Ausstellung in Thätigkeit gesetzt werden sollen, wird ein Motor aufgestellt und eine besondere Gallerie mit einer gemeinschaftlichen Transmissionswelle, über deren Durchmesser und die Anzahl ihrer Umdrehungen in der Minute seinerzeit eine Bekanntmachung ergehen wird, aufgeführt werden.

22) Diejenigen Exponenten, welche ihre Erzeugnisse auf besonderen Gestellen, in gesonderten Schränken oder Vitrinen oder mit besonderer Ausschmückung ausstellen wollen, können solches auf ihre Rechnung thun, jedoch nur nach Zeichnungen, die vorher der Commission zur Approbation vorgelegt wurden. Fabrikanten für gleichartige Gegenstände aus einem und demselben Orte dürfen solche Räumlichkeiten auf gemeinschaftliche Kosten und nach einem gemeinsamen Plane herrichten. Zur Herstellung solcher Vorrichtungen für die Ausstellung im Ausstellungsgebäude kann nur dann, wenn sich dazu die Möglichkeit bietet, geschritten werden; dieselben müssen jedoch spätestens unentbehrlich bis zum 15. April 1870 beendet sein.

23) Das Auspacken der Erzeugnisse und ihre Aufstellung oder Vertheilung auf der Ausstellung, die Begräumung und Aufbewahrung der Kisten und der Verpackung, sowie das Einpacken nach Schluß der Ausstellung geschieht für Rechnung der Exponenten. Auf den Gängen zwischen den Ausstellungs-räumlichkeiten ist es verboten, ungeöffnete Collis oder leere Kisten zu halten; diese letzteren und die Verpackung müssen unverzüglich aus dem Ausstellungsgebäude hinausgetragen oder an dem dazu angewiesenen Orte abgelegt werden.

24) Die Erzeugnisse werden unter dem Namen des Besitzers derselben und unter der fortlaufenden Nummer ausgestellt, unter welcher der Exponent oder seine Partie in dem Ausstellungs-Kataloge eingetragen ist.

25) Auf den Ausstellungsgegenständen muß der Verkaufspreis, der Ort und die Art des Verkaufs, d. h. in der Niederlage, der Fabrik, der Betriebsanstalt, der Rude, en gros oder en détail, angegeben sein.

26) Der Ausstellungs-Katalog muß gleich beim Beginn der Ausstellung vollständig zusammengestellt und gedruckt sein und wird zu dem von der Commission festgesetzten Preise verkauft werden.

27) Alle zur Ausstellung gesandten Erzeugnisse müssen zum 12. Mai abendlich aufgestellt und aneinandergelegt sein.

28) Die Allerhöchste verordnete Commission ergreift die zum Schutz der ausgestellten Gegenstände notwendigen Maßregeln; sie haftet jedoch nicht für Verluste, die durch Abhandenkommen, Beschädigung, Diebstahl und andere Zufälle ent-

stehen können. Den Exponenten bleibt es überlassen, falls sie es für notwendig halten, ihre Erzeugnisse für eigene Rechnung gegen Feuersgefahr zu versichern und zur Ueberwachung der Unversehrtheit derselben Bevollmächtigte zu bestellen. Die Exponenten und ihre Bevollmächtigten sind verpflichtet, in Allem sich nach der für die Ausstellung festgesetzten Ordnung und den darauf gegründeten Weisungen des Commissairs und seiner Gehilfen zu richten.

29) Die Allerhöchste verordnete Commission wird in weiterer Folge durch einen besonderen Tarif das Eintrittsgeld für die Besucher der Ausstellung festsetzen, gleichwie für die Entwerfung von Regeln, die bei dem Besuch der Ausstellung zu beobachten sind, Sorge tragen. Diese Regeln und der Tarif müssen nach ihrer Bestätigung durch den Finanzminister spätestens bis zum 5. Mai publicirt werden.

30) Die Ausstellungsgegenstände können verkauft werden, dürfen aber nicht vor dem allendlichen Schluß der Ausstellung fortgebracht werden. Eine Ausnahme von dieser Regel ist nur für Lebensmittel, als gebackenes Brod, Confect, Chocolate u. s. w. zulässig; diese dürfen von der Ausstellung fortgebracht, müssen aber von den Verkäufern täglich erneuert werden.

31) Unmittelbar nach Schluß der Ausstellung schreiben die Exponenten zur Verpackung ihrer Erzeugnisse und zur Räumung des Ausstellungsgebäudes von diesen und den von ihnen errichteten Ausschmückungen. Für diese Aufräumung ist ein Zeitraum von einem Monat, von dem Tage der Schließung der Ausstellung an gerechnet, festgesetzt. Nach Maßgabe der Uebersieferung der aufgestellten Erzeugnisse an die Exponenten, müssen die über den Empfang dieser Erzeugnisse ausgestellten Quittungen dem Ausstellungs-Commissair zurückgegeben werden.

#### Zeiteintheilung.

Annahme der Anmeldungen bis zum . . .	1. Januar 1870.
Beginn der Annahme von Erzeugnissen . . .	15. Februar "
Beendigung der Ausstellungseinrichtungen . . .	15. April "
Schluß der Annahme . . .	1. Mai "
Publication des Eintritts-Tarifs und der Regeln für die Besucher der Ausstellung . . .	5. Mai "
Allendliche Ausschmückung der Ausstellung . . .	12. Mai "
Eröffnung der Ausstellung . . .	15. Mai "
Schließung der Ausstellung . . .	16. Juli "
Räumung der Ausstellung von den auf derselben befindlichen Erzeugnissen . . .	16. August "

### Verzeichniß

der zur

**Manufactur-Ausstellung des Jahres 1870 in St. Petersburg zuzulassenden Erzeugnisse.**

#### Erste Abtheilung.

**Faserstoffe in verschiedener Verarbeitung, Garn, Gewebe, fertige Kleidungsstücke u. a.**

##### 1) Flachs und Hanf.

a. Flachs und Hanf in rohem und gehebeltem Zustande; Surrogate für Flachs und Hanf.

b. Flachs- und Hanf-Garn und Zwirn.

c. Flachs- und Hanf-Gewebe: ungebleichte, gebleichte, gefärbte, buntgewebe und bedruckte; Tischzeug jeglicher Art; Segeltuch.

d. Schnüre, Tane und Stricke; Matten, Dielenzeug und andere Fabrikate aus Flachs, Hanf und deren Surrogate.

##### 2) Baumwolle.

a. Baumwolle in rohem und verarbeitetem Zustande; Baumwollenwatte.

b. Garn, Zwirn und Schnüre aus Baumwolle.

c. Baumwollen-Gewebe: ungebleichte, gebleichte, gefärbte, buntgewebe und bedruckte; Tüll-Fabrikate.

##### 3) Wolle.

a. Schaafwolle: roh, gewaschen, gefärbt und getocht; Kamelhaar, Ziegen- und anderes Haar; künstliche Wolle (Schabdi und Mungo).

b. Präparirtes (getochtes) und gekämmtes Wollengarn (Kammwolle); Wollengarn zum Sticken.

c. Wollengewebe, gewaltig, jeglicher Art; Tuch, Tricot u. a.

d. Wollene und halbwoollene Gewebe, glatte, ungewaltig: Shawls und Tücher aus Wollene und Ziegenhaar, ohne oder mit Vermischung von Seide, Baumwolle und anderen Materialien.

e. Teppiche und Filze.

##### 4) Seide.

a. Rohe Seide (rpemka); Cocons; Flockseide und Seiden-Abfälle (bourre de soie).

- b. Gedrehte Seide: Trame und Organzin; Nähseide.
- c. Seidene und halbseidene Gewebe.
- d. Ebenförmige mit einer Beimischung von Gold, Silber und Mittergold; Stoffe, Glasel und andere Fabrikate.
- 5) Haar, Borsten, Stroh, Lindenbast u. a.
- a. Haar und Borsten als Fabrikmaterialien.
- b. Haargewebe, reine und mit Beimischung anderer Materialien.
- c. Bürsten, Quäste und Fabrikate aller Art aus Borsten, Haar, feinem Unterhaar u. a.
- d. Lindenbast und Fabrikate aus demselben, Bastdecken, Doppelmatte u. a.; Fabrikate aus Stroh und Holzspänen.
- 6) Gestrickte, geflochtene und Posamentirarbeiten.
- a. Spitzen und Stickerien.
- b. Agrements, Bänder aus allen Faserstoffen; Knöpfe jeglicher Art; Strümpfe, Camisole, Handschuhe und andere Strickwaaren.
- c. Gold-, Silber- und Mitter-Gespinnste, Cantillen, Treffen, Posamente und Fabrikate daraus; Offiziersjacken.
- 7) Fertige Kleider jeglicher Art für beide Geschlechter. Fertige Wäsche und Toilettgegenstände; Corsette; Halsstücker; Herren- und Damenhüte und Coiffüren. Künstliche Blumen. Regen- und Sonnenschirme. Fächer. Perrücken, Fabrikate aus falschem Haar, Chignons und andere Fabrikate aus Menschenhaar.

## Zweite Abtheilung.

### Holz und fossile Producte (außer Metallen) in rohem und verarbeitetem Zustande.

- 8) Baumaterialien und Zubehör.
- a. Gesteinarten für Gebäude und für Zimmer- und architectonische Ornamente, als: Marmor, Granit, Jaspis u. a. in natürlichem und zubereitetem Zustande und in Fabrikaten; Mosaik aus natürlichen und künstlichen Steinen und Mosaik-compositionen.
- b. Kalk; Cement; Beton; künstliche Steine.
- c. Fabrikate aus gewöhnlichem Stein; verschiedene Arten von Steinpflaster; Mischsteine; Kiesen u. a.
- d. Äußere und innere Verzierungen und Fabrikate aller Art aus Gyps und Alabaster.
- e. Kiegeln, Kacheln, Röhren, Dachziegel und andere Thonfabrikate.
- 9) Fossiles Heizmaterial. Steinkohlen, Anthracit, Lignit, Torf in gewöhnlicher und verbesserter Zubereitung. Geologische Karten und Durchschnitte mit Angabe der Lage des mineralischen Heizmaterials. Verarbeitungsmethoden in Zeichnungen und Modellen. Graphit und Fabrikate daraus.
- 10) Glas, Fayence, Porcellan u. a.
- a. Gefäße aller Art; Kronleuchter und andere Zimmerverzierungen.
- b. Fensterglas, optisches, Spiegel- und bemaltes Glas; Gemälde auf Glas und Porcellan; Statuetten; gebrannter Thon (terra-cotta).
- c. Fabrikate aus Glas, Sandstein und feuerfestem Thon zum Gebrauch in Betriebsanstalten; Apotheker- und chemische Gefäße.
- d. Proben von Rohmaterialien, welche zur Anfertigung dieser Fabrikate dienen.
- 11) Brenn- und Bauholz in der Verarbeitung zu verschiedenen Bauten; Böttcherwaaren und Reifen; Korken; Gerbrinde; Fabrikate aus Holzspänen; Zimmermanns-, Tischler- und hölzerne Schnitzarbeiten; Parkette.
- 12) Möbel- und Tapezirarbeiten. Zimmermöbel aller Art; Matratzen, Kissen; Fenster-Mouleaux, Gardinen, Portieren; Billarde.
- 13) Schatullen-, Drechsel-, Futteral- und andere kleine Fabrikate aus verschiedenen Materialien.
- a. Behälter.
- b. Fabrikate aus Horn, Knochen und Elfenbein, Schildpatt, Bernstein, Schagat, Perlmutter, Meerschamm u. a.
- c. Pappschachteln, Tabaksdosen, Portemonnaies, Cigarrendosen, Briefpresser u. a. aus Holz, Stroh, Leder u. f. w. ohne oder mit Beimischung von anderen Materialien.
- d. Spazierstöcke, Stöcke, Pfeifen, Pfeifenrohre, Mundstücke u. a.

## Dritte Abtheilung.

### Erzeugnisse aus vegetabilischen, animalischen und mineralischen Materialien, welche einer chemischen Zubereitung bedürfen.

- 14) Chemische Producte.
- a. Säuren, Alkalien und Salze.
- b. Farben und Farbstoffe; Extracte, Tinten.

- c. Compositionen zum Bleichen und Waschen der Wolle; Stoffe zur Appretur von Geweben, zur Haltbarmachung der Farben und Weizen: Gummi, Albumin u. a.
- d. Bänderchen, Feuerstichwamm u. a.
- e. Pharmaceutische Erzeugnisse.
- 15) Wachs, Talg, Del, Fette und Harze.
- a. Talg und Wachs, unverarbeitet; Talg-, Wachs- und Stearinlichte; Seife; Fisch- und Kürschnerleim; Gelatine; Knochenruß und Knochenmehl; Fisch- und Seehundsthran.
- b. Vegetabilische und mineralische Oele; Polituren, Spiritus- und Lössade; Schmierer zur industriellen Benützung; Wische.
- c. Producte der trockenen Holzdestillation: Theer, Birken-theer, Paraffin und Producte aus demselben; Siegelack.
- 16) Kosmetische Producte. Wohlriechende Wasser, Parfüms, Pomaden, Toilettseifen und Toilettessig, Räucherpulver, wohlriechende Puder, Schminken u. f. w.
- 17) Häute und Felle.
- a. Zubereitete große und kleine Häute, lothgare und weißgegerbene; Safran, Chagrin, sämliches Leder; Handschuhleder; lackirtes Leder; Pergament; Treibriemen.
- b. Lederproducte aller Art: Koffer, Säcke, Jagdgeräthe, Riemenzeug und Sattlerarbeit; Reife- und Lagerutenstilen.
- c. Fußbekleidung für Männer und Weiber; Handschuhe; Fabrikate aus sämlichem Leder.
- d. Zubereitete Felle; Pelzwerk und fertige Kleidungsstücke aus demselben: Pelze, Mantillen, Muffe, Mägen u. f. w., gefärbte Schaaf- und Schwanfelle; Pelzteppiche; ausgestopfte Thiere und Vögel.
- 18) Kautschuck und Guttapercha in Form von Fabrikaten, mit und ohne Beimischung von anderen Stoffen, zu jeglichem Gebrauch. Künstliche Häute. Wachsdruck aller Art. Wasserdichte und feuerfeste Gewebe. Getherres Segeltuch.
- 19) Fabrikate aus Lumpen und Papiermasse.
- a. Schreib-, Druck-, farbige, Zeichen-, Umfäls-, Pappros-papier u. a. Proben von ausfortirten Lumpen und von Papiermasse.
- b. Pappe aller Art; Fabrikate aus Pappe und Papier, als: Comptoirbücher, Einbände, Albums, Folders, Abajours; Dachpappe; Fabrikate aus gepreßtem Papier; Steinpapier und dem ähnliche Stoffe, als: gerupfte Laue, Holzabfälle, Filz u. f. w.
- c. Zimmertapeten aus Papier.

## Vierte Abtheilung.

### Erze, Metalle und Fabrikate daraus.

- 20) Gußeisen, Schmiedeeisen und Stahl.
- a. Eisenerze und Producte aus metallurgischer Verarbeitung. Methoden zur Gewinnung der Erze und deren Verarbeitung, in Zeichnungen und Modellen.
- b. Gußeisen verschiedener Art; Artilleriewaffen und Geräthe; Gefäße und andere Abgüsse aus Gußeisen.
- c. Schmiedeeisen verschiedener Art; Schienen und Eisenbahnzubehör; Panzer- und Reifeisen und Eisenblech; eiserne Bau-balken, Formen und andere Theile; Draht, Nägel und andere Fabrikproducte.
- d. Stahl verschiedener Art; stählerne Artilleriewaffen und Geräthe, Eisenbahnzubehör und andere Fabrikate aus Stahl.
- 21) Eisenerne und stählerne Fabrik- und Handwerks-Erzeugnisse.
- a. Schmiedewaaren; Senen, Sichel, Spaten, Pflug-eisen und andere Werkzeuge.
- b. Blankes Gewehr und Handfeuerwaffen.
- c. Schlosserarbeiten und Schlosswaaren.
- d. Blech und Fabrikate daraus.
- e. Fabrikate aus Eisen- und Stahldraht.
- f. Fabrikate aus Eisenblech.
- 22) Kupfer, Messingblech und Zink.
- a. Kupfer- und Zinkerze und Producte aus deren metallur-gischer Verarbeitung. Modelle und Zeichnungen, die sich auf die Gewinnung und Verarbeitung dieser Erze beziehen.
- b. Kupfer und Messing in Blättern, Stangen, Röhren und Fabrikwaaren; ebenso in Abgüssen aller Art, als: Krähne, Klappen, Röhren; Kupferdraht; Folie.
- c. Kupferfabrikate aller Art: Kessel, Theemaschinen, Küchen-geräthe, Nadelwaaren; Fabrikate aus Kupferdraht.
- d. Zinkfabrikate.
- 23) Bronze, Nachahmungen von Bronze und andere Kupferlegirungen.
- a. Künstliche Bronze: Statuen, Basreliefs, Zimmerver-zierungen und Bronzeabgüsse aller Art.
- b. Nachahmungen von Bronze aus Gußeisen, Zink und anderen Metallen und Compositionen.

c. Fabrikate aus Melchior, Argentin und anderen Kupferlegirungen.

d. Galvanoplastische Reproductionen von Kunst- und Industrie-Gegenständen.

e. Glocken und Schellen. Artilleriewaffen.

24) Blei- und Silber. Ihre Erze und Producte metallurgischer Verarbeitung, Methode der Gewinnung und Verarbeitung in Modellen und Zeichnungen. Blei in Blättern, Rollen, Röhren und Fabrikaten. Schrot, Kugeln.

25) Gold, Platina und andere nicht besonders benannte Metalle.

a. Golberze und Producte ihrer Verarbeitung.

b. Platinaerze und Producte ihrer Verarbeitung; Platina in verschiedenen Fabrikaten und Apparaten; iridische Platina; Palladium und andere Metalle der Platina-Gruppe.

c. Proben der Erze und Producte der Verarbeitung von Zinn, Nickel, Mangan und anderen Metallen. Fabrikate aus denselben und aus Britannia-Metall.

d. Zeichnungen, geologische Karten und Modelle, welche sich auf die Gewinnung und Verarbeitung der obbenannten Metalle beziehen.

26) Gold-, Silber- und Juwelierarbeiten. (Zu dieser Klasse gehören Fabrikate aus plattirtem Silber, sowie Galanteriewaaren aus unedlen Metallen, vergoldete und versilberte.)

### Fünfte Abtheilung.

#### Maschinen, Apparate und Instrumente.

27) Instrumente und Geräthe.

a. Physikalische und chemische; Zubehör für Laboratorien.

b. Mathematische und geodätische.

c. Optische; Ferngläser und andere Fernröhre.

d. Waagen und Maße aller Art.

e. Uhren, Chronometer, Uhren-Zubehör und Fabrikate.

f. Galvanoplastisches und electrotelegraphisches Zubehör.

g. Chirurgische Instrumente; anatomische Präparate;

Bandagen.

h. Musikalische Instrumente.

28) Heizung und Beleuchtung.

a. Einrichtungen und Modelle zu Oefen und Heizungen.

b. Lampen aller Art; Geräthe zur Gasbeleuchtung; Laternen.

29) Maschinen und Apparate.

a. Dampf-, Wasser- und andere Motore; Apparate zur Application tierischer Kraft; Locomotiven und Locomobilen; Dampfkessel.

b. Landwirthschaftliche Maschinen und Geräthe.

c. Werkzeugmaschinen, Apparate und Zubehör aller Art.

d. Apparate zur Bereitung von Brauntwein, Rumelrübenzucker, Stärke u. a.

e. Modelle und Zeichnungen von Maschinen und Apparaten aller Art.

30) Wasserschiffe und alles was sich auf die Schifffahrt und den Bau von See- und Flußfahrzeugen bezieht. Modelle von Fahrzeugen; Rettungsgeräthe; Taucherglocken und Zubehör.

31) Equipagen nebst Zubehör.

32) Waggons nebst Zubehör.

### Sechste Abtheilung.

#### Nahrungsmittel.

33) Mehl, Grütze und Mehl-Producte; Gebäckenes Prod und Backwerk verschiedener Art; Schiffszwieback, Honigkuchen, Pfefferkuchen.

34) Zucker- und Conditorewaaren: Confecte, Säfte, Gelee; Pastillen, Früchte in Zucker und Spiritus; Syrup; Schokolade.

35) Getränke.

a. Traubenweine: gewöhnliche, moussirende, Liqueur und gekochte Weine.

b. Kornbranntwein und Spiritus; Beeren- und Kräuter-Aufgüsse, Schnäpse und Liqueure.

c. Bier, Porter, Meth; Birnen-, Aepfel- und anderer Quas.

d. Mineralwasser; Limonade, moussirende und kühlende Getränke.

36) Tischgewürze: Gereinigtes Salz, Essig, Senf, Pfeffer; gebrannter Kaffee, Sichorien und andere Kaffeeurrogate; conservirte, gepresste, getrocknete, gesalzene und eingemachte Gemüse, Riechen und Früchte; verschiedene Gewürze.

37) Animalische Lebensmittel.

a. Käse und Milchproducte.

b. Fleisch und Fische auf verschiedene Art aufbewahrt: trockenes Fleisch; Bouillon; geräucherter Schinken, Würste; gedörrte Störköpfe; getrocknete und zum Vorrath gesalzene Fische; Kaviar; Pasteten; conservirte Fleisch- und Fischwaaren.

38) Taback.

a. In Bündeln und Blättern, als primitives Product.

b. Zerschnittener und zerriebener Rauch- und Schnupftaback.

c. Cigarren und Papyros.

### Siebente Abtheilung.

#### Gegenstände des Lehrfachs und der Kunst in der Anwendung auf die Industrie.

39) Typographie und Lithographie.

a. Typographisches und lithographisches Zubehör: Lettern, Clichés, Matrizen, Steine.

b. Typographische und lithographische Abdrücke; neue Bücher und Blätter; chromolithographische Erzeugnisse; Autographen; Gravir-Abdrücke.

40) Photographie. Photographisches Zubehör. Stereoskopen. Photographische Clichés und Aufnahme.

41) Lehrmittel.

a. Gedruckte Lehrbücher und Leitsfäden für Schulen; Karten und geographische, geologische, naturhistorische und andere Atlanten; Schulglobus; Vorleschriften, ABC-Bücher und Kalender.

b. Wissenschaftliche Sammlungen für den Unterricht in den Naturwissenschaften und technische Sammlungen; Sammlungen von nützlichen und schädlichen Mineralien, Gewächsen und Thieren, allgemeine und locale.

c. Modelle zu Schulen und Schulmuseen.

42) Kinderspielsachen. Belehrende Spiele. Puppen und andere Spielsachen. Wachsfiguren. Geräthe zu gymnastischen Uebungen für Kinder.

43) Anwendung des Zeichnens und Modellirens auf die Industrie.

a. Fabrikzeichnungen für Zengdruck, Gewebe, Porcellan und Glas, für Tischlerarbeiten, Juwellergegenstände, Bronzen, Silber- und Goldarbeiten. Modelle und Motive zu Ornamenten und Figuren.

b. Zeichnungen und Pläne zu mechanischen Einrichtungen, Maschinen, Brücken und anderen technischen Bauten. Projecte zu Fabriken und Betriebsanstalten.

Riga, den 6. October 1869.

Einländischer Vice-Gouverneur J. v. Cube.

Älterer Secretair H. v. Stein.



# ЛИФЛЯДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XVII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.  
Цена за годовое изданіе 3 руб.  
Съ пересылкою по почтѣ 4 руб. 50 коп.  
Съ доставкою на домъ 4 руб.  
Подписка принимается въ Редакціи и во всѣхъ Почтовыхъ Конторахъ.

Выходитъ еженедѣльно 3 разъ: амъ Montag, Mittwoch und Freitag.  
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.  
Mit Ueberendung per Post 4 Rbl. 50 Kop.  
Mit Ueberendung ins Haus 4 Rbl.  
Bestellungen werden in der Redaction und in allen Post-Comptoirs entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.  
Плата за частныя объявленія:  
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.  
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Druckerei täglich, mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.  
Der Preis für Privat-Annoncen beträgt:  
für die einfache Zeile 6 Kop.  
für die doppelte Zeile 12 Kop.

## Livländische Gouvernements-Zeitung.

XVII. Jahrgang.

№ 114.

Понедѣльникъ 6. Октября.

Montag, 6. October

1869.

### Официальная Часть. Officieller Theil.

#### Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

##### Объявленія разныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ.

##### Бѣлѣтмачуны вѣршѣдѣнер Behörden und öffentlicher Personen.

Bei Bekanntmachung dessen, daß hier ein feindlicher Regenschirm als gefunden beigebracht worden ist, fordert der Schloßsche Magistrat hiermit den Eigenthümer dieses Regenschirms auf, sich unter Beibringung seiner Eigenthumsbeweise binnen sechs Wochen a dato hujus bei diesem Magistrat zu melden und wird nach fruchtlosem Verstreichen dieses gesetzten Meldungsstermins über den gefundenen feindlichen Regenschirm was gesetzlich weiter bestimmt werden. Nr. 875. 1

Schloß, Rathhaus am 19. September 1869.

Von der Gemeinde-Verwaltung des im Pernauschen Kreise und Audernschen Kirchspiele belegenen Krongutes Wölla ergeht an alle Stadt-, Land- und Polizeibehörden Livlands die ergebenste Bitte, alle zur Gemeinde des Gutes Wölla angeschriebenen und außerhalb derselben auf Pässen und ohne solche sich aufhaltenden Gliedern anzuweisen, daß sie ihre rückständigen Kronsabgaben bei dieser Gemeinde-Verwaltung unfehlbar bis zum 1. November d. J. einzahlen, widrigenfalls die Schuldigen sich gewärtigen können, daß mit ihnen strenge nach dem Gesetze verfahren werden wird. Nr. 342. 1

Wölla, den 22. September 1869.

Kad tas pee Kaverzmuišas pagasta (pee Walfas pilseta) peederrigs ložjellis Eduard Demant jau 3 gaddus bez pases aplahrt blandahs un fawas kroņa nodrošināšanas parrādā palīdzis, tad teel wiffas pilsetu, muišas un seminju polizejas pašmūmigi luhgtas, to minnetu kur tas atrastohs, ta arrestantu šchaj pagasta waldischanaī pefuhtih. Kaverzmuišā, pagastā waldischanaī tai 26tā September 1869. Nr. 191. 1

#### Прокламы. Proclama.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. hat das Livländische Hofgericht auf Ansuchen des Dr. med. Eduard Brehm und dessen Ehegattin Christiane Elisabeth geb. Reimers, als Eigenthümer des im Rigaſchen Kreise belegenen Gutes Ayaſch, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche auf Grund des am 30. October 1825 Nr. 83 auf das im Rigaſchen Kreise belegene Gut Ayaſch ingrossirten, zwischen dem dimittirten Garderittmeister und Ritter Gerhard von Neutern als Verpfänder und der verwitweten Helene Albers geb. von Wieden, als Pfandnehmerin im April 1823 abgeschlossenen Pfand-

contracts, insonderheit wegen des durch die am 30. October 1825 Nr. 83 bewerkstelligte Ingrossation des Pfandcontracts speciell besicherten, 915 Rbl. S. betragenden Pfandschillingsrückstandes aus irgend einem Rechtsgrunde, Ansprüche und Forderungen, oder etwa Einwendungen wider die gleichfalls gebetene Mortification und Deletion der aus dem beregten Pfandcontract originirenden Forderungen, namentlich des erwähnten, angezeigtmaßen längst berichtigten Pfandschillingsrückstandes von 915 Rbl. Silb. sammt was dem etwa an Renten anhängig und bezüglichem Documente formiren zu können vermeinen, obrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten, d. i. bis zum 30. März 1870 und spätestens innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Reclamationen, mit solchen ihren Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführlich zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß Ausbleibende nach Ablauf dieser vorgeschriebenen peremptorischen Meldungsfrist nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gänzlich und für immer präcluidirt und die sämmtlichen, aus dem zwischen dem dimittirten Garderittmeister und Ritter Gerhard von Neutern, als Verpfänder und der verwitweten Helene Albers geborenen von Wieden, als Pfandnehmerin im April 1823 über das Gut Ayaſch abgeschlossenen Pfandcontract originirenden Forderungen, namentlich auch der, durch die am 30. October 1825 sub Nr. 83 bewerkstelligte Ingrossation des Pfandcontracts speciell besicherte Pfandschillingsrückstand von 915 Rbl. S. sammt was dem etwa an Renten anhängig und dem bezüglichem Document für mortificirt und in keiner Hinsicht gültig erkannt und der beregte, am 30. October 1825 Nr. 83 ingrossirte Pfandcontract von dem Gute Ayaſch exgrossirt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Riga, Schloß den 30. September 1869. Nr. 4840. 3

Demnach die am 11. Mai v. J. unverehelicht verstorbene Gräfin Charlotte Sievers zufolge der von derselben auf ihren Todesfall am 5. April 1866 zu Wenden in Zeugen Gegenwart errichteten, mit zweien auf einem separaten Blatte geschriebenen Zusätzen vom 6. Februar und 14. März 1867 versehenen Urkunde eine Stiftung zu wohlthätigem Zweck errichtet und in derselben namentlich bestimmt hat, daß aus den Renten eines Capitals von 4000 Rbl. S. unbemittelte Personen weiblichen Geschlechts der gräflich Sievers'schen und Baron Mengden'schen Familien, nach Bestimmung der zur Verwaltung der Stiftung erbetenen Administration, Unterstützung vorläufig bis zum Betrage von jährlich 50 Rbl. Silb. empfangen sollen und demnach beregte Stiftungs-Urkunde sammt Zusätzen von dem ernannten Mitadministrator, Sr. Erlaucht dem Herrn Geheimrath und Ritter Emanuel Graf Sievers allhier zur Bestätigung, resp. Publication vorgestellt worden, als wird von dem Livländischen Hofgerichte hierdurch bekannt gemacht, daß beregte Stiftungs-Urkunde sammt Zusätzen allhier bei diesem Hofgerichte

am 28. October d. J. zur allgemeinen Kenntniß verlesen werden wird und daß alle Diejenigen, welche wider die von der weiland Gräfin Charlotte Sievers auf ihren Todesfall errichtete Stiftungs-Urkunde sammt Zusätzen und wider die darin verordnete Administration aus irgend einem rechtlichen Grunde Einwendungen oder Einsprache zu erheben etwa gesonnen sein sollten, solche ihre Einwendungen oder Einsprache bei Verlust alles weiteren Rechts dazu innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, von der obervähnten Verlesung der Stiftungs-Urkunde sammt Zusätzen an gerechnet, hieselbst bei dem Livländischen Hofgerichte ordnungsmäßig zu verlautbaren und ausführlich zu machen verbunden sind und zwar bei der Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Niemand weiter gehört, sondern alle bis dahin Ausgebliebene mit ihren etwaigen Einwendungen oder Einsprache wider die beregte Stiftungs-Urkunde sammt Zusätzen und wider die darin verordnete Administration gänzlich und für immer präcluidirt und die beregte Stiftung sammt Zusätzen bestätigt werden soll. Nr. 4889. 3

Riga, den 30. September 1869.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. hat das Livländische Hofgericht auf desfallsigen Ansuchen des Hofgerichts-Advocaten G. Hartmann, als gerichtlich bestellten Curators des Nachlasses der hieselbst am 2. Juli d. J. ohne Hinterlassung eines Testaments verstorbenen verwitweten Frau Obristlieutenantin Eleonore Swanowna von Günderoode, verehelicht gewesenen Petersohn geb. Baronesse Fersen, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an die weiland verwitwete Frau Obristlieutenantin Eleonore Swanowna von Günderoode, verehelicht gewesene Petersohn geb. Baronesse Fersen, mododeren Nachlaß, als Erben, Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Erb- und resp. Forderungs-Ansprüche formiren zu können vermeinen, obrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens bis zum 14. November 1870 mit solchen ihren vermeinten Erb- und resp. Forderungs-Ansprüchen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte anzugeben, ihre etwaigen Erbsansprüche zu dociren und ihre fundamentale crediti zu exhibiren, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit ihren etwaigen Erb- und resp. Forderungs-Ansprüchen an den Nachlaß der weiland verwitweten Frau Obristlieutenantin Eleonore Swanowna von Günderoode, verehelicht gewesenen Petersohn geb. Baronesse Fersen gänzlich und für immer präcluidirt werden sollen. Zugleich werden die Schuldner der erwähnten Nachlassmasse und diejenigen, welche zu derselben gehörige Vermögensstücke in Händen haben, hiermit angewiesen, zur Vermeidung gesetzlicher Strafe und resp. Erfasses innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Hofgerichte getreuliche Anzeige von ihrer Schuld und von den in ihren Händen befindlichen Vermögensstücken zu

machen, auch dieselben nirgend anders wohin als an diese Oberbehörde einzuliefern. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

Riga, Schloß den 30. September 1869.  
Nr. 4864. 3

Von dem Livländischen Hofgerichte ist in Folge des am 17. Januar d. J. erfolgten Ablebens des Herrn dimittirten Capitains Georg von Leibner verfügt worden, das im Nachlasse defuncti vorgefundene, von dessen Wittve Henriette geborenen von Reichard zur geschlichen Verhandlung allhier beigebrachte versiegelte Testament in gesetzlicher Vorschrift des Provinzialrechts der Ostsee-Gouvernements Thl. I Art. 311 Pft. 7, Art. 314 Pft. 6 und Thl. III Art. 2431 hiersebst bei diesem Hofgerichte am 28. October d. J. zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde öffentlich entzählen und zur allgemeinen Wissenschaft verlesen zu lassen, als welches allen den dabei in irgend einer rechtlichen Hinsicht Betheiligten mit der Eröffnung desmittelfst bekannt gemacht wird, daß diejenigen, welche wider das dergestalt öffentlich zu verlesende Testament des weiland Herrn dimittirten Capitains Georg von Leibner aus irgend einem Rechtsgrunde etwa Einwendungen oder Einsprüche zu erheben gesonnen sein sollten, solche ihre Einwendungen oder Einsprüche bei Verlust alles weiteren Rechts dazu innerhalb der peremtorischen Frist von Nacht und Jahr, d. i. innerhalb der Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, von der obenwähnten Verlesung des Testaments an gerechnet, allhier bei dem Livländischen Hofgerichte ordnungsmäßig zu verlautbaren und in derselben Frist zugleich durch Anbringung einer förmlichen Revisionsklage rechtlich zu begründen und ausführig zu machen verbunden sind. Wonach sich ein Jeder, den solches angeht, zu richten hat.

Riga, Schloß den 30. September 1869. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ic. hat das Livländische Hofgericht auf desfallsiges Ansuchen des R. von Anrep zu Rauenhof, als gerichtlich bestellten Curators des Nachlasses des weiland dimittirten Herrn Kreisdeputirten und Ritters Gustav von Nennenkampff, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an den weiland dimittirten Herrn Kreisdeputirten und Ritter Gustav von Nennenkampff, modo dessen Nachlaß, als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen formiren zu können vermeinen, oberichtlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten, d. i. bis zum 30. März 1870 und spätestens innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Reclamationen mit solchen ihren vermeinten Ansprüchen und Forderungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit ihren etwanigen Ansprüchen und Forderungen an den Nachlaß des weiland dimittirten Herrn Kreisdeputirten und Ritters Gustav von Nennenkampff gänzlich und für immer präcludirt werden sollen. Zugleich werden die Schuldner der erwähnten Nachlassmasse und diejenigen, welche zu derselben gehörige Vermögensstücke in Händen haben, hiermit angewiesen, zur Vermeidung gesetzlicher Strafe und resp. Erfasses innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Hofgerichte getreuliche Anzeige von ihrer Schuld und von den in ihren Händen befindlichen Vermögensstücken zu machen, auch dieselben nirgend anderswohin als an diese Oberbehörde einzuliefern. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

Riga, Schloß den 30. September 1869. 3

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat werden alle diejenigen, welche an den Nachlaß 1) des hiersebst mit Hinterlassung eines Testaments verstorbenen Malermeisters Wilhelm Friedrich Sachsendahl und 2) des ohne Hinterlassung eines Testaments verstorbenen Sattlermeisters Johann Theodor Oppelt unter irgend einem Rechtstitel gegründete Ansprüche erheben zu können vermeinen, oder aber das Testament des gedachten Herrn Sachsendahl aufheben wollen, und mit solcher Aufsechtung durchzudringen sich getrauen sollten, hiermit aufgefordert sich binnen sechs Monaten a dato dieses Proclams, also spätestens am 24. März 1870 bei diesem Rathe zu melden und hiersebst ihre Ansprüche zu verlautbaren und zu begründen, auch die erforderlichen gerichtlichen Schritte zur Aufsechtung des Testaments zu thun, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser

Frist Niemand mehr in dieser Testaments- und Nachlasssache mit irgend welchem Ansprüche gehört, sondern gänzlich abgewiesen werden soll, wonach sich also Jeder, den solches angeht, zu richten hat.

D. R. W.  
Dorpat, Rathhaus am 24. September 1869.  
Nr. 1115. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ic. fügt das Dorpatische Kreisgericht hiermit zu wissen, demnach die Kawerschoffschen Grundeigentümer Johann und Jaan Reisl, als gemeinschaftliche Erbbesitzer des unter Kawerschoff, im Wendenschen Kirchspiele des Dorpat-Berroschen Kreises belegenen 21 Thlr. 63<sup>12</sup>/<sub>112</sub> Gr. großen Grundstücks **Musta** nebst Mühle hiersebst darum nachgesucht haben, ein Proclam in gesetzlicher Weise darüber zu erlassen, daß sie laut hiersebst beigebrachten Kaufcontractes das ihnen gemeinschaftlich adjudicirte, oben bezeichnete Grundstück dergestalt veräußert, daß Johann Reisl den ihm an solchem Grundstück gehörigen Antheil seinem Bruder und seitherigen gemeinschaftlichen Mitbesitzer Jaan Reisl für den Preis von 3000 Rbl. zum alleinigen und ungetheilten Besitze verkaufe und übertrage, als hat das Dorpatische Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, sowie des Herrn Landmarschalls G. Baron Noiken, deren Rechte und Ansprüche unangetastet bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung genannten Grundstücks mit Gebäuden und allen Appertinentien formiren zu können vermeinen auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monate a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 5. März 1870 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß obiges Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll.

Dorpat, Kreisgericht am 5. September 1869.  
Nr. 834. 1

### Торги. Торге.

Дерптское Окружное Управление Государственных Имуществъ сямъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что, въ свѣдѣствіе предписанія Его Превосходительства Г-на Управляющаго Прибалтійскою Палатою отъ 5. Августа с. г. за № 20 будутъ производиться торги на отдачу въ содержаніе нижепоименованныхъ оброчныхъ статей, состоящихъ въ семь Округъ, Казенныхъ имѣній Кастолацъ, Вейбстеръ, Куркундъ и Лайкаръ-Идвень съ 1. Января 1870 года на 12 лѣтъ, т. е. по 1. Января 1882 года, а именно:

1. При семь Окружномъ Управленіи: 20. Декабря с. г. торгъ и 23. Декабря с. г. переторжка на отдачу въ содержаніе Кастолацкой водяной мельницы „Эльва“.
2. Въ присутствіи Вейбстерскаго волостнаго суда: 11. Декабря с. г. торгъ и 15. Декабря с. г. переторжка на отдачу въ содержаніе Вейбстерскаго мызнаго шинка.
3. Въ присутствіи Куркундскаго волостнаго суда: 13. Декабря с. г. торгъ и 16. Декабря с. г. переторжка на отдачу въ содержаніе нижеуказанныхъ корчемъ и мельницъ, а именно:
  - 1) Куркундск. мызнаго шинка „Кутцико“,
  - 2) „ „ „ „ „Канци“,
  - 3) „ „ „ „ „Немме“,
  - 4) „ „ „ „ „Сова“,
  - 5) „ „ „ „ „Лутно“,
  - 6) „ „ „ „ „Уррисаръ“,
  - 7) Уррисарской вѣтряной мельницы,
  - 8) Куркундской водяной мельницы, называемой „Веске“,
  - 9) Куркундск. водяной мельницы при дворѣ, и
  - 10) Лайкарскаго мызнаго шинка.

Желающіе участвовать въ торгахъ должны представить заблаговременно до начатія торговъ до 12 часовъ по полудни, вмѣстѣ съ свѣдѣтельствами о своемъ званіи, и надлежаще залогомъ.

Залоги представляются въ количествѣ предлагаемой на торгахъ высшей суммы, съ добавленіемъ половины оцѣночной суммы строеній; но эта добавка вносится только въ такомъ слу-

чай, если будущіе сьемщики не предпочтутъ застраховать строенія по крайней мѣрѣ до половины оцѣночной суммы.

Подробныя условія торговъ могутъ быть разсматриваемы въ канцеляріи сего управленія во все присутственныя дни.

Г. Дерптъ, Окружное Управление, Сентября 15. дня 1869 года. № 2867. 1

Die Dorpat'sche Bezirks-Verwaltung der Reichs-domainen bringt, in Grundlage der Vorschrift Sr. Excellenz des Herrn Dirigirenden des Baltischen Domainenhofs d. d. 5. August c. sub Nr. 20 zur allgemeinen Kenntniß, daß zur **Verpachtung** nachbenannter zu den publ. Gütern Kastolack, Weibstfer, Kurfund und Laifsaar-Idwen gehörigen Krüge und Mühlen auf zwölf aufeinanderfolgende Jahre, d. i. vom 1. Januar 1870 bis zum 1. Januar 1882 Torg- und Peretorgtermine abgehalten werden sollen, und zwar:

1. Bei dieser Bezirks-Verwaltung: der Torg am 20. December c. und der Peretorg am 23. December c. zur Verpachtung der zu dem publ. Gute Kastolack gehörigen Elwa Wassermühle,
2. Bei dem publ. Weibstferschen Gemeindegerichte: zur Verpachtung der zu dem publ. Gute Weibstfer gehörigen Hofeschenke, der Torg am 11. December c. und der Peretorg am 15. December c.
3. Bei dem publ. Kurfundschen Gemeindegerichte: zur Verpachtung der zu dem publ. Gute Kurfund gehörigen Appertinentien, als:
  - 1) der Hofeschenke „Kufiko“,
  - 2) des Kirchenkruges „Kanki“,
  - 3) des Kömme-Kruges,
  - 4) der Soba-Schenke (Stationskrug),
  - 5) des Lugo-Kruges,
  - 6) der Urrisaare Mühlenschenke,
  - 7) der Urrisaare Windmühle,
  - 8) der Westi Wassermühle,
  - 9) der Hofes-Wassermühle und
  - 10) der Hofes-Schenke des publ. Gutes Laifsaar-Idwen der Torg am 13. December c. und der Peretorg am 16. December c.

Zu den Torgterminen haben die Pachtliebhaber unter Beibringung gehöriger Salogge und ihrer Ständesbeweise, sich zeitig vor Abhaltung der Torge bis 12 Uhr Mittags zu melden.

Die Salogge sind im Jahresbetrage der offerirt werdenden Meistbotsumme zu bestellen, unter Zuschlag des halben Werthes der Gebäude, der qu. Zuschlag jedoch nur in dem Fall, wenn die künftigen Pächter sich nicht verpflichten sollten, die Gebäude mindestens auf den halben Werth vor Feuer versichern zu lassen.

Die näheren Bedingungen dieser Torge können in allen Sessionstagen in der Kanzlei der Bezirks-Verwaltung eingesehen werden.

Dorpat, Bezirks-Verwaltung den 15. September 1869. Nr. 2867. 1

Tarto kronomoisade wallitusse kobbuz annab se läbbi Balti Domänhovi kosto peaherra kässo pöhja peal, tähhentud seit 5-malt Augustil sel aastal sub Nr. 20, awalikust teada, et wäljarentimise tarwis järrel seiswa kõrtside ja weskede mis kronomoisa Kastolasti, Regolbi, Kilingi ja Laifsaar-Idwen järrel on, kahjeteistkümnne ühhetwisse järrel ollewa aasta peale, se on 1-malt Januarist 1870 aastast kuni 1 Januarini 1882 aastani sawad wäljapakkumised petud sama, ja nimmelt:

1. Tarto kronomoisade koftu ees: saab selle kronomoisa Kastolasti järrel ollew Elwa weskimeski esimeenne wäljapakkumine sel 20 Detsembril sel aastal, ja wiinne wäljapakkumine sel 23 Detsembril sel aastal ollema.
2. Regolbi koggokonna koftu ees: saab selle kronomoisa Regolbi järrel ollew moisa kõrts esimeenne wäljapakkumine sel 11 Detsembril sel aastal, ja wiinne wäljapakkumine sel 15 Detsembril sel aastal ollema.
3. Kilingi koggokonna koftu ees: saab selle kronomoisa Kilingi järrel ollewade kõrtside ja weskide tarwis, kui:
  - 1) Moisa kõrts „Kutisko“,
  - 2) Kiriko kõrts „Kanki“,
  - 3) Kömme kõrts,
  - 4) Soba kõrts (Sama kõrts),
  - 5) Lugo kõrts,
  - 6) Urrisaare weske kõrts,
  - 7) Urrisaare tule weski,
  - 8) Westi, weskimeski,
  - 9) Moisa weskimeski ja
  - 10) Laifsaar-Idwen kronomoisa järrel ollew moisa kõrts esimeenne wäljapakkumine sel 13 Detsembril sel aastal, ja wiinne wäljapakkumine sel 16 Detsembril sel aastal ollema.

Wäljapaffumisse päwal peawad paffujab aeg-  
faste täielikku kasas ollewa kautsioni rahhaga, ja  
omma ammeti seisuse tunnustuse kirjabega enne  
wäljapaffumist kello 12 lõuna ael ennaft allesandma.

Se kautsioni rahha saab se teige kõrgema paf-  
fumisse rahhasumma surusse järrel maksetud, ja  
peale selle: pole hõnede hind, siis agga, kui need  
tullewad rentnifud ei tahha nende hõnede eest, tulle-  
kassa rahha maksta mis teige wähhemalt pole hinna  
al takseritud on.

Need tingimised nende ees ollewa wäljapaf-  
fumisest, wõhwad igga ael, kohto koosõnemisse  
päewal, Tartu konomoifade kohto kantselreis wada-  
tud jada.

Tarto, konomoifsa wallitsusje kobbus sel 15  
Septembril 1869. Nr. 2867. 1

Курляндская Казенная Палата приглашает  
желающих принять на себя, на утвержденных  
для сего условиях, поставку дров, свечей и  
соломы для всех квартирующих в г. Митавы  
и его 5-верстовой окрестности войск с 1-го  
Февраля 1870 года на один год или же на  
три года прибыть в Присутствие сей Палаты  
к назначенным для сего на 27-е число Ок-  
тября 1869 года торгу и на 30-е число сего  
же месяца переторжки в полдень и изустно  
объявить свои требования, заранее представив  
в оную при просьбах виды о своем звании  
и требуемые залогом наличными деньгами или  
же подать или прислать в Курляндскую Ка-  
зенную Палату, по отнюдь не позже 1-го часа  
по полудни в день торга, т. е. 27-го Октября  
сего года запечатанные о своих требованиях  
объявления, с соблюдением при этом правил,  
установленных ст. 1907—1913 Св. Зак. Гражд.  
Т. X ч. I. изд. 1857 года. При чемъ объяв-  
ляется, что условия означенной поставки могут  
желающими быть разсматриваемы в канцеля-  
рии Курляндской Казенной Палаты в присут-  
ственные дни и что по заключении переторжки  
никакие новые предложения отъ желающихъ при-  
няты не будутъ. № 16,271.

Замокъ Митава 25-го Сентября 1869 г. 2

Der Kurländische Kameralhof fordert Alle Die-  
jenigen hierdurch auf, welche gesonnen sein sollten,  
die Lieferung von Holz, Lichten und Stroh für  
sämtliches in der Stadt Mitau und deren 5 werstigen  
Umgegend bequartirtes Militair auf ein Jahr oder  
drei Jahre, gerechnet vom 1. Februar 1870 unter  
den dafür bestätigten Bedingungen zu übernehmen,  
entweder sich zu dem dieserhalb auf den 27. October  
1869 anberaumten Torgtermin und dem auf den  
30. desselben Monats festgesetzten Peretorgtermin,  
Mittags, versehen mit den gehörigen Legitimationen  
und den erforderlichen Saloggen in baarem Gelde  
oder in gangbaren Werthpapieren, welche zeitig  
vorher bei schriftlichen Gesuchen hieselbst zu ver-  
abreichen sind, in dem Sitzungs-Locale dieser Palate  
zu melden und ihren Bot und Mindestbot zu ver-  
lautbaren, — oder aber ihre diesbezüglichen Mindest-  
forderungen in versiegelten Couverts, jedoch nicht  
ipäter als bis 1 Uhr Nachmittags, am Tage des  
Torges, d. i. den 27. October d. J. unter Beobach-  
tung der in den Art. 1907—1913, Band X, Thl. I  
des Swod der Civil-Gesetze (Ausgabe 1857) ent-  
haltenen Bestimmungen, bei dem Kurländischen  
Kameralhofe zu verabreichen oder an denselben ein-  
zusenden. Wobei hinzugefügt wird, daß die Be-  
dingungen des erwähnten Unternehmens an den  
Sitzungstagen und Stunden in der Kameralhof-  
Kanzellei eingesehen werden können und daß nach  
abgeschlossenem Peretorge weiter keine neuen Angebote  
werden entgegengenommen werden. Nr. 16271.

Mitau, Schloß den 25. September 1869. 2

Das Talsensche Hauptmannsgericht macht hier-  
durch bekannt, daß die durch die Einländische Gou-  
vernements-Zeitung vom 24. September a. e. Nr.  
109 auf den 15. October a. e. angelegte Versteige-  
rung einer Partie von 8000 dreizölligen Gräbner-  
Pflanzen, in Folge geschедener Reclamation des  
Eigenthümers derselben, nicht stattfinden wird, da-  
gegen aber wohl die Takelage, das Schiffs-Inventar  
und das Wrack des gestrandeten Schiffes „Hannah“,  
am 15. October a. e. um 9 Uhr Morgens in dem  
Wandsenschen Badehause „Tallatha“ öffentlich meist-  
bietlich gegen gleich baare Zahlung versteigert wer-  
den soll. Nr. 7312.

Talsen, den 29. September 1869. 2

Витебский Губернский Попечительный о Тюр-  
махъ Комитетъ объявляетъ, что въ Присутствіи  
Витебской Казенной Палаты назначенъ 19. Де-  
кабря 1869 года торгъ съ узаконенною чрезъ  
три дня переторжкою на поставку въ 1870 г.  
арестантскихъ одежныхъ вещей для содержа-  
щихся въ тюрьмахъ Витебской губерніи аре-  
стантовъ въ примѣрномъ количествѣ, а именно:

полушубковъ 150, армяковъ 490, рукавицъ ко-  
жаныхъ съ варигами 150 паръ, платковъ жен-  
скихъ 150, шароваръ суконныхъ 251, холще-  
выхъ 1023, рубахъ мужскихъ 1023, женскихъ  
100, котовъ мужскихъ 1250 паръ, женскихъ  
150 паръ, оныхъ суконныхъ 500 паръ, холще-  
выхъ 600 паръ, юбокъ суконныхъ 100, хол-  
щевыхъ 250 и шапокъ 100, по имѣющимся въ  
Казенной Палатѣ образцамъ, всего примѣрно  
по существующимъ цѣнамъ на сумму 5762 р.  
65 коп. Почему желающіе торговаться должны  
явиться къ означеннымъ торгамъ съ надлежа-  
щими видами о своемъ званіи, а также и съ  
благонадежными залогомъ. При торгахъ этихъ  
допускается на основаніи 1935—1940 Хт. 1 ч.  
уст. объ обя. по договор., присылка или по-  
дача напечатанныхъ объявленій въ установлен-  
номъ законномъ порядкѣ. Образцы вещамъ,  
а равно и кондиціи, по коимъ должна произ-  
водиться таковая поставка, желающіе могутъ  
видѣть въ Казенной Палатѣ. № 470. 2

Der Witebskische Gouvernements-Gefängniß-  
Comité macht bekannt, daß am 19. December 1869  
bei dem dässigen Kameralhofe zur Lieferung von  
auf ca. 5762 Rbl. 65 Kop. veranschlagten Klei-  
dungsstücken für die in dem Witebskischen Gou-  
vernements-Gefängniß detinirten Arrestanten Torge  
werden abgehalten werden. Es sind nach den im  
Kameralhofe vorhandenen Mustern zu liefern: 150  
Halbpelze, 490 Armäts, 150 Paar warme Hand-  
schuhe, 150 Frauentücher, 251 Paar Tuchhosen,  
1023 Paar Leinwandhosen, 1023 Mannsheinde,  
100 Frauenhemde, 1250 Paar Stiefel, 150 Paar  
Stiefel für weißl. Arrestanten, 500 Paar wollene  
Fußlappen, 600 Paar fein. Fußlappen, 100 tuchene  
Unterröcke, 250 leinene Unterröcke und 100 Mügen.  
Die Torgliebhaber haben vorzustellen: die vorge-  
schriebenen Ständesdocumente, so wie sichere Sa-  
loggen. Zu den Torgen werden auf Grund der  
Art. 1935, 1940, Bd. X. Thl. I des Swod des  
Gesetzes auch schriftliche Angebote zugelassen. Die  
Muster und Lieferungsbedingungen können täglich  
im Kameralhofe eingesehen werden. Nr. 470. 2

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Прав-  
ленія объявляется, что по рѣшенію С.-Петер-  
бургской Уголовной Палаты, для пополненія  
растраченныхъ умершимъ Надворнымъ совѣтни-  
комъ Гаврииломъ Зайцевымъ Казенныхъ суммъ,  
въ количествѣ 3925 руб. 86 коп., будетъ про-  
даваться съ публичныхъ торговъ принадлежа-  
щее Зайцеву недвижимое имѣніе, состоящее  
С.-Петербургской Губерніи и уѣзда, въ лѣсномъ  
участкѣ Пригородной Полиціи, заключающее  
въ себѣ: разнаго качества земли съ мелкимъ  
лѣсомъ 9 д. 1360 с., деревянный одноэтажный  
съ мезониномъ и балкономъ домъ, крытый тесомъ  
длиною 11 а шириною 9 с. деревянный сарай,  
домъ для дворника деревянный, ледникъ и ко-  
лодезь, кругомъ дома садъ. Все имѣніе оцѣ-  
нено по соображенію съ мѣстностью въ 2300  
руб. продажа эта будетъ производиться въ срокъ  
торга 15. Января будущаго 1870 года, съ пе-  
реторжкою чрезъ три дня съ 11 часовъ утра,  
въ Присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго  
Правленія, въ которомъ желающіе могутъ раз-  
сматривать опись и другія бумаги до продажи  
сей и публикатиіи относящіяся. № 5775. 1

Вятское Губернское Правленіе, согласно  
журнальному постановленію своему, 31. Юля  
состоявшемуся, объявляетъ, что въ присутствіи  
его, 28. Ноября сего 1869 года, будетъ про-  
изводиться съ 11 часовъ утра торгъ, съ узаконенною  
чрезъ три дня переторжкою, на продажу  
принадлежащаго Полоцкому мѣщанину Григорію  
Зафатаеву деревяннаго на каменномъ фунда-  
ментѣ дома, съ двумя погребамъ, длиною по  
Боровой 4 саж. 1 арш., по Бокковой 6 саж.  
1 арш., состоящаго въ 3. кварталѣ г. Полоцка,  
на углу Боровой и Бокковой улицы на город-  
ской землѣ, съ находящимися при этомъ домѣ:  
олягелемъ, по плану улицы длиною 2 саж.  
1 арш., въ глубь двора 6 саж. 1 арш., сараемъ  
и конюшнею, оцѣненного въ 1170 руб., на  
удовлетвореніе долга его, Зафатаева, по заклад-  
ной, протоіерею Юркевичу 300 руб. Цѣра  
казенныхъ взысканій и недоимокъ, числящихся  
на означенномъ имуществѣ и владѣльцѣ оного,  
неизвѣстна, о чемъ собираются свѣдѣнія.

Желающіе участвовать на торгахъ при-  
глашаются въ Губернское Правленіе, въ озна-  
ченный день торга, гдѣ они могутъ разсматри-  
вать всѣ бумаги, къ сей продажѣ относящіяся.  
№ 14799. 2

Люд. Вице-Губернаторъ Ю. фонъ Кубе.  
Старшій секретарь Г. Ф. Штейнъ.

## Неофициальная Часть. Nichtofficieller Theil.

### Das Thier in der Culturgeschichte. (Schluß.)

Unvergleichlich niedriger noch als Amerika, sowohl  
in Bezug auf den Reichthum und die Entwicklung sei-  
ner Fauna, als auch in Bezug auf die moralischen Zu-  
stände seiner menschlichen Bewohner, steht der fünfte  
Erdrtheil da, Australien, das Land der duftlosen Blumen  
und der niedrigen Bunt- und Nagethiere, die Heimath  
der Fledermäuse und Flederhunde, der sonst alle höheren,  
kräftigeren und nützlicheren Geschöpfe fehlen, wo Vögel  
das einzige Wild und ein paar große Kagen die einzigen  
natürlichen Feinde sind, gegen die man seinen Muth zu-  
sammensetzen hat. Der Verwahrer, der doch das  
Lama in seinem Dienste hatte und selbst der wilde Ca-  
nadier, der doch seinen Witz und seine Kraft im Kampfe  
mit Bären und Büffeln äüte, erscheinen noch als Wesen  
viel höherer Art neben den so äußerst armseligen, von  
Geist so ohnmächtigen, ganz stupiden, nicht einmal der  
Kengier fähigen Neuholländern, die in ihrem thierarmen  
Vaterlande selbst höchst thierisch leben.

Einige australische Länder, z. B. die ziemlich große  
Insel Neucaledonien, hat, wie es scheint, der Mensch  
bei seiner ersten Ankunft gänzlich ohne Thiere, (einige  
Fische, Insecten und Vögel etwa ausgenommen) gefun-  
den. Und hier sind denn die Bewohner demzufolge aus  
völligem Mangel an solider Fleischnahrung auf die nie-  
drigste Stufe der Barbarei zum Cannibalisimus herab-  
gesunken. Erst durch Einführung einiger eßbarer Thier-  
gattungen, namentlich der Schweine, die man ihnen so  
zu sagen, als Culturwächter beigab, hat man die Neu-  
caledonier und ihre Nachbarn in neuerer Zeit wenigstens  
wieder so hoch heben können, daß sie der abscheulichen  
aller barbarischen Ansitten, der Menschenfresserei, ent-  
sagen. Ein lehrreiches Seitenstück zu diesen Neucalodo-  
niern liefert die Culturgeschichte der Neuseeländer. Das  
Land dieser australischen Insulaner war ehemals mit ei-  
ner großen Vogelgattung (Moah) reichlich versehen. Die  
Moahjagd lieferte ihnen in dem goldenen Zeitalter Neu-  
seelands hinreichende Nahrung. Später starb dieses  
Vogelgeschlecht aus und die Neuseeländer fielen in Folge  
dessel und in Folge der eingetretenen Hungersnoth und  
Dürftigkeit auf die tiefe Stufe verwilderter Cannibalen,  
auf der sie von Europäern angetroffen worden sind.

Ein solcher vorläufiger und flüchtiger Ueberblick der  
Welttheile, ihrer Faunen und Culturen allein reicht  
schon hin, um soseich auf die große Bedeutsamkeit des  
hier vorliegenden Themas ein helles Licht zu werfen  
und uns von vornherein ahnen zu lassen, auf wie brei-  
ter Grundlage die Cultur des Menschen mit dem Thier-  
reiche verwachsen ist und in wie hohem Grade sowohl  
direct als indirect alle menschlichen Angelegenheiten durch  
das von Gott ihm beigegebene Thier leben, gefördert  
oder beeinflusst worden sind.

Will man nun dem Gegenstande näher treten, das  
Thema in seine Elemente auflösen und diese in einer  
gewissen Ordnung an sich vorübergehen lassen, so wird  
sich dabei etwa folgender Gang ergeben: Zunächst tra-  
gen manche Thiere in ihren Knochen und Muskeln einige  
Nahrungsstoffe mit sich herum, die dem hungrigen Men-  
schen wunderbar mundeten und ferner besäßen viele in  
ihrer Haut und Behaarung oder sonstigen Bekleidung  
verschiedene andere Stoffe, die dem nackten Adamskinde  
zu eigener Bekleidung ungemein geeignet erschienen  
mussten und hieraus entwickelte sich die außerordentlich  
große Bedeutung, welche die Thiere für die Ernährungs-  
weise der Völker, sowie für ihre Toilette und Bekleidung  
haben.

Der Werth, den die Thiere allein hierdurch in den  
Augen des Menschen bekommen, bewog ihn sie zu ver-  
folgen und sich so mit ihnen über die verschiedenen Par-  
ticeen seiner Heimath zu verbreiten. Hierbei waren ihm  
manche andere Erdgeschöpfe, die er sich dienstbar machte,  
durch ihre Kraft und Energie noch weiter behülflich, so  
daß er am Ende mit ihrer Hülfe von dem ganzen Erd-  
treibe und allen seinen Particeen Besitz ergriff.

Als ein auf diese Weise aus verschiedenen Grün-  
den äußerst werthvolles Besitzthum wurden die Thiere  
selbst häufig ein Gegenstand des Streites unter den  
Menschen und gewannen daher vielfach Einfluß auf die  
äußere Politik der Völker, auf Krieg und Frieden.

Da sie sehr verschiedene Weisen der Benutzung  
möglich und sehr mannigfaltige Arten der Jagd oder  
Verpflegung nöthig machten und da sie dabei auch selbst  
ein äußerst verschiedenartiges Naturell besaßen, so wirk-  
ten sie daher auch auf die innere Politik, auf die Ver-  
fassung, die Sitten und die moralischen Zustände der  
Menschen, die sich mit ihnen associirten, sehr verschieden-  
artig zurück. Die Löwenjagd bildete ganz andere Men-  
schen, als der Fischfang und Reitervölker wichen in Sitte  
und Verfassung sehr von den Schaf- und Rinderhirten  
und von den Ackerbauern ab.

Die Thiere bieten auch der Poesie, der Kunst und  
Wissenschaft eine sehr wichtige Seite dar. Als mit schö-  
nen Farben und Formen geschmückte Geschöpfe, als mit  
vielen merkwürdigen, dem Menschen versagten Eigenschaf-  
ten, Talenten und Instincten begabte Wesen sind sie  
häufig von unseren Künstlern und Dichtern benutzt, be-  
sungen, ja sogar vergöttet worden und ihre wissenschaft-  
liche Untersuchung hat endlich den Menschen in der vor-  
nehmsten aller Wissenschaften, in der Selbsterkenntniß,  
vorzugsweise gefördert.

(Nach d. Novell.-Stg.)



### Einige Erfahrungen in der Blumenzucht; vom Pfarrer Romig zu Ruitz in Württemberg.

Ich machte früher die Erfahrung, daß mit manche Blumenkegel, z. B. Winterleuchten, schwer und ungerne anwachsen, wenn ich sie ins Freie oder in Töpfe versetzte. Ich versuchte es nun, sie vor dem Versetzen auf ihrem Standorte etwas weif werden zu lassen und habe dabei seither immer gefunden, daß das Anwachsen bedeutend erleichtert wird. Hat man die Kegel in Töpfen oder im Frühbeete, so ist das Weissen sehr erleichtert.

Daß Kränkeln der Pflanzen, besonders in Töpfen, zumal von Lieblingspflanzen, verursacht dem Blumen-

freunde manchmal viele Sorge, wobei dann meistens das Verfehen und Umpflanzen entweder wegen der Jahreszeit nicht rathsam ist, oder selbst in geeigneter Jahreszeit nichts hilft. Eine Ficus elastica war mir erstlich erkrankt. Das Reinigen der Wurzeln, das Verfehen in frische Erde und in einen größeren Topf hatte nichts geholfen. Endlich nach einem Jahre versuchte ich es mit Eisenvitriollösung. Schon nach 24 Stunden äußerte die seine Wirkung, die Blätter, die vorher schlaff heruntergehangen, hoben sich, die Pflanze trieb aufs neue und wuchs sodann freudig und rasch fort. So habe ich schon mehrere trankte Pflanzen gerettet. Seitdem ich aber meinen Topfpflanzen von Zeit zu Zeit einen Guß von Eisenvitriollösung gebe, kommen Erkrankungen nicht mehr vor.

Das Begießen mit Eisenvitriollösung hat außer der wohlthätigen Düngung auch den großen Vortheil, daß die Würmer getödtet werden. Natürlich ist darauf zu sehen, daß die ganze Erdmasse von der Lösung gehörig durchdrungen wird. Die Lösung darf aber nicht stärker sein, als 4 Loth Eisenvitriol auf ein Liter (1/2 preuß. Quart) Wasser gerechnet und muß frisch angewendet werden.

(Fortschritt.)

Доводено цензурою. Рига, 6. Октября 1869.

## Частныя объявленія. Bekanntmachungen.

### АМЕРИКАНСКІЯ ШВЕЙНЫЯ МАШИНЫ

СИСТЕМЫ КАЛЬВО

Поставщика Его Императорскаго Величества и Арміи Русской и Французской

**Л. КАСИЛЬОНЪ,**

Коммисіонеръ Военнаго Министерства

старѣйшаго и важнѣйшаго торговаго дома въ Россіи.

Челночныя машины, работающія въ двѣ нитки нераспускающимися швомъ; исполняющія всевозможныя швейныя работы и снабженныя различными аппаратами для ихъ производства. — Кроме уже давно извѣстнаго превосходства ихъ по вѣчеству, надъ другими системами, вновь полученныя машины имѣютъ еще ту неоспоримую выгоду, что продаются по дешевой цѣнѣ

НА УГЛУ БОЛЬНОЙ МОРСКОЙ И НЕВСКАГО ПРОСПЕКТА, Д. ЕЛИСЕВА  
ВЪ БЕЛЬ-ЭТАЖѢ, С.-ПЕТЕРБУРГѢ.

### Die illustrierte Welt.

Blätter aus Natur und Leben, Wissenschaft und Kunst.

(Verlag von Eduard Hallberger Stuttgart.)

13 Hefte mit einer Stahlstich-Gratis-Prämie:

„Die Erwartung“ nach Schiller.

Abonnementpreis 2 Rbl. 80 Kop. S.

Inhalt des siebenten Heftes:

In der Natur. Criminalgeschichte von Lemme. (Schluß.) — Hollands Älteste Stadt. Von Gustav Reich. — Belgiens Thronerbe (m. Ill.) — Deutsche Nieder mit Illustrationen. Der Deserleur. Von S. Rosenthal. — Der Gesell des Meisters Mathias. Novelle von W. J. Fenfen (Fortsetzung) — Standesunterschiede. Vier humoristische Bilder von C. Koch. — Die Heidenhäuser in der Schweiz. Von A. Reiterabend. — Zwei Tage aus dem Leben der Königin Isabella. Historische Episode von Arnold Wellmer (m. Ill.) — Der unheimliche Gast. Eine heimliche Geschichte von Th. Winkler. — Die Wagner-Agave in Mexiko (m. Ill.) — Ein erstes und ein letztes Debut. Zwei Erinnerungsblätter aus meinem Theaterleben von Franz Wollner. — Der Metzger von Lausanne. Erzählung von F. J. Romang (m. Ill.) — Rio Janeiro (m. Ill.) — Im Pummelzuge. 6 humoristische Bilder von Plappert. — Alte und neue Hundehistorien. Von W. v. H. (m. Ill.) — Alles und Neues. — Der Arzt als Hausfreund. Von Dr. med. H. Klende. — Das Tabackschmücken. — Unsere Schwalben. Von Arnold Wellmer (m. Ill.) — Ein Besuch bei den Arbeiter-Associationen in Paris. Von E. Pfeiffer. — Des Lebens Rehrseiten. Humoristische Skizzen von A. v. G.

Briefmappe, Buchstabenrathsel, Räthsel, Schach, Bilderrathsel, Räthsel und Auflösungen.

Blankete zu Obligationen in deutscher und lettischer Sprache, zu Geld-Pacht-Contracten in deutscher, lettischer und estnischer Sprache, sowie Blankete zur Repartition der zu zahlenden Kopfsteuer sind vorrätzig in der Redaction der Rbl. Gouvernements-Zeitung im Schlosse.

### Dugmühlen,

zum Ausscheiden des Getreides vom Rast pr. Stunde 20 Lof Roggen, verkaufen

**Mau & Co.**

Sünderstraße Nr. 2. 5

### Superphosphat

enthaltend 25—27% lösliche Phosphorsäure verkaufen vom Lager

**A. Siebert & Co.**

Riga, gr. Jacobsstrasse № 1 neben der Börse.

Wasserstandsgläser,  
Stopfbüchsen-Packung,  
Leder-Treibriemen unter Garantie,  
Maschinenöl,  
Glas-Selbstöler

verkauft vom Lager

**A. Siebert & Co.**

Riga, gr. Jacobsstrasse № 1 neben der Börse.

**Waaren-Preise in Silber-Rubeln.**

Riga, den 4. October 1869.

Benennung der Waaren.	Preis pr. 1869.	Preis pr. 1870.
Glachs, Kron. . . . .	44	40
„ pulk Kron. . . . .	46	42
„ fein pulk Kron. . . . .	49	45
„ do. do. hell . . . . .	50	46
„ Zins-Kron. . . . .	51	47
„ do. do. grau u. weiß . . . . .	52	48
„ Brack. . . . .	42	38
„ pulk. . . . .	44	40
„ Dreiband. . . . .	37	33
„ pulk. . . . .	39	35
„ Eisl. Dreiband. . . . .	37	33
„ Foss-Dreiband. . . . .	34—35	33
„ „ pulk. . . . .	40—39	37
„ „ fein pulk. . . . .	46—45	43
„ Dreiband-Brack. . . . .	28	24
Feide. . . . .	—	—
Hauf, Reir, Ukr. u. Poln. pr. . . . .	—	—
„ fein mit Auswahl. . . . .	—	—
„ fein Poln. . . . .	41 1/2	—
„ Ausfch., Ukr. u. Poln. . . . .	—	—
„ do. mit Auswahl. . . . .	—	—
„ fein Poln. . . . .	40 1/2	—
„ Paß, Ukr. und Poln. . . . .	—	—
„ do. mit Auswahl. . . . .	—	—
„ do. fein Poln. . . . .	39 1/2	—
„ do. schwarzer, ordinärer . . . . .	34 1/2	—
„ do. langer . . . . .	35 1/2	—
Schlagant, Dejaner pr. 6 1/2 M. . . . .	7—7 1/2	—
Wäsmar 7 M. . . . .	—	—
Säeinsaat, gew. . . . . pr. Tonne	8 1/4, 1/2, 3/4	n. Qualität.
Haufsaat 90/91 Pfd. . . . .	45 1/4	—
Hauföl. . . . . pr. Bert.	—	—
Zabat, Veech. . . . .	25	—
Waizen, Kurl., per Last v. 16 Tschw. . . . .	—	—
Gerste, Kurl. 90 Pfd. v. 16 . . . . .	—	—
Roggen, Kurl. 114 Pfd. v. 15 . . . . .	—	—
„ Poln. 118 Pfd. v. . . . .	—	—
„ Kurl. 113 Pfd. v. 15 . . . . .	—	—
Hafer, Kurl. 70 Pfd. v. 20 . . . . .	—	—
„ Kurl. 70 Pfd. v. 20 . . . . .	—	—
Salz, Terravecchia, pr. Last v. 13 Ton. . . . .	102	—
„ Liverpool, fein . . . . .	102	—
„ Geste, roth . . . . .	99	—
„ St. Albes . . . . .	18	—
„ Färinge, buehn. . . . .	12	—
„ jöhn. . . . .	12	—
Gröfen . . . . . pr. 20 Garn.	—	—
Kastoffeln . . . . .	20	—
Butter . . . . . pr. Pud	8 à 9	—

Für den Consum: pr. 1 Pud: Weizen 160 à 170 Kop. — Roggen 95 Kop. — Gerste 100 Kop. — pr. 20 Garn: Hafer 180 Kop. — Salz pr. 10 Pud: roth 625 R., weiß 600 R., Färinge in buehn. Gebinden 10 1/2 R., in sehr. Gebinden 9 1/2 R., Holzpreise pro Baden: Birken 3 Rbl. 90 R. bis 4 R. 10 R., Eichen 2 R. 60 R. bis 3 R. 10 R., Buchen 2 R. 80 R., Gräbner 2 R. 25 R. bis 50 R.

### Anzeige für Liv- u. Kurland. Notiz.

In Folge des Mißbrauches, welcher nicht nur in Deutschland, sondern auch in England mit dem Nachschlagen von Stempeln berühmter Fabriken betrieben wird, habe ich meinerseits mich veranlaßt gefunden, um unjer einheimisches Publicum vor dergleichen Betrügereien zu schützen, mit einem der ältesten und berühmtesten Scheffelder Fabrikanten die Uebereinkunft zu treffen, daß fortan diese Fabrik, alle Werkzeuge für mein Englisches Magazin, nur mit meiner mir eigenthümlich zugehörenden Corporations-Märke stempeln wird, als:



Für alle mit diesem Stempel versehenen Artikel bin ich im Stande Garantie für gute Qualität zu übernehmen und finden meine geehrten Abnehmer zur Sicherheit in jedem Paden obige Notiz mit meiner Namens-Unterschrift.

*J. Redlich,  
Riga & Sheffield*

### S i n n a.

Neemeen Wahzsemme, bet arri pascha Englande atrohdahs tahdi blehschi, kas us sawu flistu prezzi wirsa fitt to stempeli, kahda irr teem fenn isflaweetee un paschstameem fabrikanteem, zaur to tab daschs zilweks arri muhsu semmes gabbalâ teef apmahnehts. Lai nu tahdas blehnas wairs newaretu isdarrist, esmu ar weenu no teem wezzateem un wissu-wairat isflaweetee Englandes fabrikanteem Sheffield pilsehtâ notaisjis tahdu kontrakti, ka wianam buhs us wissahm preefsch mannas grantigas Englischu magazines apstelletahm leetahm mannu, zaur kontrakti weenigi man peederrigu sihmi jeb stempeli wirsa fitt. Schi sihme ta isflattahs ka augfchu sihmetu.

Par wissu to prezzi, us kurreu schahda sihme ratrohdama, warru apgalwoht, ka ta ihseni labb un teizama; pirzeji katrâ jaunâ prezzes passatraddihs scho sinau ar mannas rohkas appalschâ rakstu.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau abzuliefern.

B. B. der Newo-Alexandrowschen Meschtschanka Marfa Stirlowa Romanowa d. d. 13. Mai 1869 Nr. 2496, gültig bis zum 15. April 1870.

B. B. der Marri Ralske d. d. 28. Oct. 1868 Nr. 12,433, gültig bis zum 10. Sept. 1869.

Редакторъ А. Клиггенбергъ.